#### 慶應義塾大学学術情報リポジトリ

Keio Associated Repository of Academic resouces

Title	北アイルランド紛争における「宗教」の位置
Sub Title	In What Sense is the Northern Ireland Conflict "Religious"?
Author	松井, 清(Matsui, Kiyoshi)
Publisher	慶應義塾大学法学研究会
Publication	2004
year	
Jtitle	法學研究 : 法律・政治・社会 (Journal of law, politics, and
	sociology). Vol.77, No.1 (2004. 1) ,p.341- 376
JaLC DOI	
Abstract	
Notes	川合隆男教授退職記念号
Genre	Journal Article
URL	https://koara.lib.keio.ac.jp/xoonips/modules/xoonips/detail.php?koara id=AN00224504-20040128-0341

慶應義塾大学学術情報リポジトリ(KOARA)に掲載されているコンテンツの著作権は、それぞれの著作者、学会または出版社/発行者に帰属し、その権利は著作権法によって保護されています。引用にあたっては、著作権法を遵守してご利用ください。

The copyrights of content available on the KeiO Associated Repository of Academic resources (KOARA) belong to the respective authors, academic societies, or publishers/issuers, and these rights are protected by the Japanese Copyright Act. When quoting the content, please follow the Japanese copyright act.

# 北アイルランド紛争における「宗教」の位置

井

松

清

結びにかえて ニつのプロテスタント・コミュニティ 宗教紛争の意味と類型 ニ 宗教紛争の意味と類型 ニ 宗教紛争の意味と類型 にったい いんしょう いんしょう いんしょう はじめに はじめに

はじめに

がある。序文の冒頭において、今となっては数字は古くなるわけだが、過去、北アイルランドについて書かれた の研究成果の動向を手際よく整理し、紛争の背景と論点を特定の立場に偏らず的確に分析した概説書として定評 九九○年に出版されたジョン・ホワイトの『北アイルランドの解釈』は、 北アイルランド紛争に関する英米

(White: Preface, viii)

と述べている。

「人口の規模という点からすると、北アイルランドは地球上で最も濃密に研究されてきた地域と言えよう 研究書や学術 論文の点数は七千点に達すると推定し、 南アフリカやパ レスチナには及ばない か ŧ Ŭ な が

O'Leary, 1995b: 858)と述べているが、この点に関連してさらに、北アイルランド紛争はどのような意味で、 こまで宗教的な紛争と言えるのだろうか、といった問題についても、 ぼ岩手県の広さ)にすぎない なくない。 であるが、ただ、こうした研究の累積にもかかわらず、一部においては今なお繰り返し議論されている論点も少 北アイルランド このような見解を知らずに研究に着手する者は、 いささかの皮肉をこめて、北アイルランドには二つの紛争があると言い、その一つについて研究者の間で、 やはり概説書として定評のある『北アイルランドの説明』の著者、J・マクギャリーとB・オリアリ 紛争とは何をめぐる紛争なのか、という紛争(conflict)もまだ続いている」(McGarry and 「狭い土地」(Narrow Ground)を扱った膨大な研究量に圧倒されることになるはず 人口一六〇万に満たず、面積一万四千平方キロ いくつか解答が用意されながら、依然とし メートル تع

酬 0 とくに一九六八年以降、 教が住民の職業、 なことは少なくなりつつある。 はもとよりスコットランドやウェールズにおいても、 て「終りのない議論」(White: 103) が続いているのである 惨事へと発展した。 は  $\Xi$ セ 1 クタリ ロッパの大部分では、宗教戦争は一七世紀にほぼ終息したと言われ、イギリスの場合でも、イングランド Ź ニズム 居住地区、 九○年代中頃になって一応の停戦が成立し、 (宗派的排他主義) カトリック系住民の公民権運動に対する弾圧が発端となって双方の暴力とテロ行為の 配偶者の範囲、 しかし、ここ北アイルランドでは今でも、 の様相を加えながら、 子どもの通う学校など、 キリスト教や宗派の違い 「トラブル」 最近の 世俗生活の隅々にまで色濃く影響を与え、 カトリックとプロテスタントという宗 「聖金曜日の合意」 (Troubles) が世俗の問題に直接介入するよう と呼 ばれ など、 る激 和平 に向 応

おり、 者 争と考えることはできないはずである。 ちろん、 う二つの イルランド) 狭義に解釈すれば、 (プロテスタント) アイルランド統一 かりに議論をアイルランドが南北に分断された一九二一年以降に限定しても、 宗教、 国家 の主権と帰属をめぐる領土紛争である。 の歴史的対立を背景に、 エスニシティ、アイデンティティ、文化、 と被植民者 を求める少数派のカトリック系住民とが対立してきた。 北アイルランド紛争とは、 (カトリック) という歴史を背景に、 連合王国への残留 アイルランドの東北部に位置するアル その領有の正統性を主張するイギリスとアイルランドとい (連合の維持) 伝統、 シンボルの違いといった要因も複雑に介在 双方の住民の経済的 を求める多数派のプロテスタント系 ただ、この紛争の背景には、 紛争の意味を単なる領 スタ 格差や階級 一地 方 の六州 的 対 立 (北ア 上紛 はも

ての努力は模索されているものの、

紛争は出口が見えないまま膠着状態が続

いてい

るの ンド を生 てい じているのか。 るのだろうか。 このような多様な要因のなかで、 一み出 に用 の小論では、 紛争を説明するさい ると仮定した場合でも、それは、どのような意味あるいは次元において双方の住民の敵対感情を煽り、 してい られているにすぎないのではない プロテスタントとカトリックと言ったが、 るのだろうか このような問題に関連して、 もしかすると紛争の背景には別の諸要因があり、 の基本的 視点を整理して論 プロテスタントとカトリックという宗教の違い か。 やや断片的な論述に終始せざるをえないのであるが、 そして、 点の輪郭を明らかにし、 双方の住民は、 かりに宗教が北アイルランド紛争に重要な役割を演じ このような宗教的ラベル はたして宗教の違いによって対立して 紛争の一方の当事者であるプロテス は紛争にどのような役割 は それらを隠蔽す 北アイ ・ルラ [を演

343

タントにとって宗教のもつ意味を検討することにしたい。

1

ラベル

の問題

## 一 分断の諸

リッ ストもいる、 ニオニストもいれば、 シュと言っているが、すべてがそうであるわけではない。大多数のプロテスタントはユニオニストであり、 ス人であるという図式で考えられてきた。ただ、「大多数のカトリックはナショナリストで自分たちをアイリ (Whyte: 18) と言われ、 大多数のカトリックはナショナリストでアイルランド人であり、プロテスタントの多くはユニオニストでイギリ とプロテスタント、 た言葉で対比され、ここでの宗教、政治的立場、ナショナル・アイデンティティの三つをめぐって、一般的には、 双方の住民なりコミュニティをどのようなラベルで呼ぶべきかの問題であるが、これまで両者は、 シュと呼ばれるよりもブリティッシュと呼ばれることを好むが、すべてがそうであるわけでは といった具合で、かならずしも一律に割り切れるわけではない。 ナショナリストとユニオニスト、アイルランド人(Irish)とイギリス人 (British)、 アイデンティティの面では自分をアイルランド人と考えているプロテスタントのユニオニ 自分をアイルランド人と規定しながらイギリスとの連合維持を容認するカトリッ カトリック クのユ な アイ

ド統 ストの内部も同様で、 る穏健派 する傾向が強いようだが、それとても困難がないわけではない。 う宗教的ラベルを用いることに消極的であり、むしろナショナリストとユニオニストという政治的ラベ 北アイルランド紛争に宗教的意味を含ませることを否定する見解は、 一という点では一致していても、その内部は、 さらには、 アイルランド統一に反対する点では一致していても、 ごく少数ではあるがイギリスとの連合維持を容認するナショナリストまでい 武力を容認する強硬派から平和的手段に基づく統一を模索す 一口にナショナリストといっても、 概してカトリックとプロテスタント 強硬派と穏健派の違いだけでなく、 る アイルラン ル ユニオニ に固

一つのコミュニティのどちらかにアイデンティファイされているのであり、 近年ではカトリックとプロテスタントという宗教的ラベルが使われる頻度が多くなってきたようである。 治 ある双方の住民も自分たちを宗教的ラベルで呼ぶことが多くなっている。「北アイルランドでは実質上、 にせよ、 0 的ラベ | ビなどのメディアはカトリックとプロテスタントという用法を用いるようになってきた」(ibid: 19) 方が多かった。 ホ ワイトの弁によると、「私の記憶では、 宗教的ラベルの方が、 ル の使用は宗教的ラベル以上に、さらなる下位カテゴリーを要することになってしまう。 時、 マジョリティとマイノリティという用法もあった。 幾分なりとも、 一九六〇年代においてはナショナリストとユニオニストとい より包括的であるという利点があり、今日では、 無信仰のものでさえカトリッ 一九六九年以降になると、 紛争の当事者で とされ 新聞やテ · う用 誰 ずれ

か

れらのアイデンティティがイギリスなのかアルスター

(北アイルランド)なのか、

という点で違い

が

あ

政

ぞれ ありプロテスタントの多数はユニオニストである、という一応の前提で、これらの用語をやや自由に用い、それ テスタントという宗教的ラベルを用いるからといって、北アイルランド紛争が宗教紛争ということにはならない。 以下の論述では、 の強硬派を指す言葉としてリパブリカン、 双方の住民なりコミュニティを総称する言葉として、 ロイヤリストという言葉も用い カトリックの多数はナショ る もちろん、 カトリックとプロ ナリストで

くはプロテスタントとして育つのである。」(ibid:

# 2 セグリゲーション

も議 市 部 北 論 アイルランドの社会の中で、 の住民の多くは居住地区を別にし、 が ない わけではないが、 まず居住分離の面では、 この二つの住民なりコミュニティが、 この傾向は労働者階級の居住するインナーシティにおいて著しい。 ベルファストやデリー どの程度まで分離してい (ロンドンデリー) ・るの だけでなく都 か つ 双方 Ų

人の (Poole and Doherty, 住 良 人種的 を主張するかのようにはためいている。 が隣接しているような地区ではアイルランドの三色旗とイギリスのユニオンフラッグが、 居住 分離ほど際立っては 1996)′ 北アイルランド全体で、その半数の住民は、 Ų ない が、 都市地理学者の研究によると、 居住分離の程度を示す指数は おなじ宗教の住民が九○%以上を占 アメリカ大都市における黒人と白 か なり高 ζĮ 数字となって それぞれ

程 (Lee: 分けされ、 は六・○%であり、 による「北アイルランド出生率調査」の数字はやや高く、一九四三年から一九八二年にかけての四○年間 は相互の社会的接触を経験せずに成長するのである。ここでは教員養成のカレッジも別になってい tion for Mutual Understanding) 中等学校ともにきわめて少なく、 センサスの数字では一・二%、 はイギリスの歴史が教えられる。 た宗教教育がおこなわれ、 る地域に住 度の カトリックとプロテスタントとの異宗派婚 市 力 一部の住民は自分たちの子どもたちを別の学校に通わせ、 「宗教的 ij 双方の住民から等しく支持を得ようとする政党は歴史的にみても短命に終り、 双方の住民の支持政党も、 んでおり、 'n クとプロテスタントの人口を擁するスイスの場合の+59、 投票指数」 若い年齢層を中心に増加 双方がほぼ同数であるような地域に住んでいる住民は七%に過ぎない (index of religious voting) カトリック系の学校ではアイルランドの歴史が教えられ、 ほぼ同な という名の統合教育の理想は一向に実現する気配を見せていない。 その数は現在でも二、三%にすぎないはずである。 児童生徒を同じ教室で教え、 .時期に実施されたリチャード・ローズの調査でも二・六%に過ぎなか カトリック系の政党とプロテスタント系の政党というように宗教的 の傾向が指摘されているが (mixed marriage) も稀である。 に換算すると、 双方の子どもたちが一 両者の和解を追求する「相互理解教育」(Educa 北アイルランドのそれは+81 (Fulton, 1991: 199-200) 以下、 いくつか数字があるが、 オランダの+50、 プロテスタント系の学校で 緒に学ぶ学校の数は初等 それぞれの学校では異なっ 概して振るわない (Sales: 142)° 当時の西ドイ と突出 る 九 子どもたち 七一 サ の平均 ンプ 年の に色 つ た V

ŀ

ツの+29、 カナダ Ó + 21などをはるかに上回 り、 イギリス の場合は+7にすぎなか つった (Lijphart:

235; Whyte: 72)°

言語の面でも大多数は等しく英語をしゃべっているのであるが、 あっても、 イ 双方の住民は人種的に違うわけではないし、 ルを祝い、 同じ宗教の人々が利用する、 異なるサッカーチームを応援し、 遠いバスストップを利用することも珍しくない 公の場面で双方の住民とも宗教の問題を口にすることは少なく、 贔屓とする商店は色分けされ、 か れらの読む新聞 かりに最寄りの は別であり、 バ 別々にフェステ ススト

ろう。 的分離は、 展していないグラスゴウのような都市も海を隔てて近くにあるのである ことは間違いなく、 み規定されているということにはならない。」(MacDonald: 4) とは言えず、 **'プロテスタントとカトリ** ルファストと類似したプロテスタントとカトリックの人口構成をもち、 このように、北アイルランドが宗教的に分離した社会構造を形成しており、それが双方の住 たとえば、 お互いに対する偏見やステレオタイプを生み、日常的な敵対感情や暴力行為を誘発する背景となってい すぐさま北アイルランド紛争を宗教紛争と断定すれば、それもまた短絡的という謗りを免れないであ そこに別の諸要因が介在するようになって住民の敵意や暴力を招来し、紛争へと発展するのであろう。 あるいは、 国民が宗教的に分離していても、 この点は紛争の背景として過小評価することはできない。ただ、この宗教的分離という事実 『プロテスタント』 'n クの住民が分離し、 および 敵対しているからといって、 『カトリッ それが対立とはなっていないオランダのような例もあり、 2 と同定される二つの集団が、 住民間の緊張はあっても、 (Lijphart: 84)° 双方が宗教をめぐって争っ おそらく、 民 宗教によっての の 紛争にまで発 接触機会を遠 社会の宗教 て

# 二 外在的説明と内在的説明

的説明にふくまれ 北アイルランドに対するアイルランド共和国の干渉(ユニオニスト)に求める見解も、 internal explanation) と呼ぶならば 北アイルランドー トブリテン島とアイルランド島)を分析単位とする①と②を「外在的説明」(exogenous or external explanation)) つの視点が用意されてきた (O'Malley: 4)。 ンドと南のアイルランド共和国との関係、 北 アイルランド紛争を説明するさい (ナショナリスト) とか資本主義の利害 -あるいはやや広くアルスター地方――を分析単位とする③を「内在的説明」 (White: 194)' の基本的視点としては、 ③北アイルランド内部における二つのコミュニティの関係、 冒頭で紹介した二つの概説書にしたがって、 (マルクス主義者)に求める見解は典型的な外在 紛争の主要原因を、北アイルランドに対するイギリスの植 ①イギリスとアイルランドの関係、 この分類からすると外在 イギリス諸島 (endogenous or 的説明であ ②北アイルラ というご (グレー

調されるのであるが、 挙すれば、 経済的、 の不安などといった社会心理学的要因による説明も、ここでの内在的説明に含まれる。 「北アイルランドには平和を維持するのに必要な一定の政治的合意が欠如している」(Whyte: 199) わけではない レード、 方、 文化的、 内在的説明の立場は、 ユニオニストの独占的政治体制の持続、 双方の過激派の暗躍、 が、 紛争 地理的な要因に媒介された関係の中で説明すべきであると考える (Darby: 196)。 双方の住民の異なったアイデンティティ、 の直接的な原因を北アイルランドの社会構造の内部に求め、二つのコミュニティの社会的 この紛争がアイルランドの問題でありイギリスの問題であるという点を無視する プロテスタントだけの警察、 双方の住民の経済格差、 治安の不備といった要因が指摘され、 カトリッ クの人口増加に対するプロテスタント 職業差別や住宅差別、 という点が強 オレンジ会の 具体的に列 口

る嫌 られ、 は が ٢ 文脈で分析するようである。 あり、 紛争という言葉の定義にもよるが、 そこにおける宗教の位置を一瞥しておこう。 外在的要因と内在的要因とは連続しており、 Ų そこでの議論は、 はあるが、 それぞれ外在的要因に対する一定の評価が分析の前提となっていることはいうまでもない。 内在的説明に傾く社会学者や社会心理学者は、 以下、 この地方の主権や帰属をめぐる ナショナリスト、 もちろん研究者の場合でも、 研究者のレベルで外在的要因を重視する傾向は政治学者の分析に広く認め 伝統的マ この区別も分析上 ル クス主義者、 「北アイルランド問題」 紛争を双方の住民間の敵対的な意識や暴力行為とい ナショナリスト寄りの分析とユニオニスト寄りの ユニオニストの順で、 の区別と理解すべきであろう。 であることが少なくない。 それぞれ やや単 の外在的説明 その意味で ゚゙すぎ 分析

# 1 ナショナリストの見解

ド せるべきではない。 リスの植民地主義が終わっていないことにあり、 イギリスがアイルランド 駐留のイギリス軍 ナ ź ョナリストの見解はつぎのように要約されよう。 紛争の終結は、この事実をイギリス政府が明確に認識することが先決であり、 が撤退することによって可能となる。 の一部をいまなお支配、 占領しているという事実、 その意味では、 北アイルランドに紛争をもたらしてい 紛争の責任を双方の住民の行動や意識に転嫁さ つまり、 イングランド る最大の 北アイルラン 連 は 由 1

ストの 南北分断 に表明されたアイルランド人の意思を無視した不当なものである。 7 イルランドを南北に分断した一九二○年の「アイルランド統治法」は、一九一八年の総選挙に 扇動に屈し、 は 歴史的にも地理的にも理不尽なものであり、 北アイルランドという不自然な「法域」を人為的に創設したのである。 民族自決という原則からしてもアイルランドは統 イギリス政府 は 7 ル スタ つのネ Ì 地 お 方 1 į, 0 て民主的 シ ユ 3 ニオニ ž

ギリス軍の撤退を容認する声が強くなっている。 n ね ばならず、アメリカだけでなく今ではイギリスの世論もアイルランド統一を不可避と考えるようになり、

ある (McGarry and O'Leary, 1995a: 16)° 系の人々も少なくない。 しようとも、 スコットランドやイングランドから移住してきた入植者に起源を有する人々もいるが、 りにカトリックとプロテスタントと宗教は違っていても、それは、あくまで「一つのネーション、二つの伝 ·リックのキリスト教文化とのつながりを否定せず、自分たちと同じ民族(co-nationals)と考えていたはずで とより、 なのである。 かれらもアイルランドで生まれたことに変わりはなく、民族的起源をたどればゲーリック/ケルト アイルランドにはアイルランド人という「一つのネーション」 アルスター地方のプロテスタント住民の中には、一七世紀の「アルスター植民」とともに 紛争が激しくなる以前は、 かれらも、 アイルランド島に栄えた古代ケルトの文明や聖パ しか存 在しない かれらがどのように主張 (White: 117)°

治指導者に惑わされ テスタントが宗教の違いにこだわるのは、 の国民として平等な権利と機会を与えられるのであり、 将来、アイルランドの統一が実現してもプロテスタントの信仰の自由は完全に保証され、 くがカトリックであり、 ユニオニストは宗教の違いを強調して北アイルランドの分離を正当化するが、北アイルランド てい るからである。 かれらの方が先住の住民であったという事実を、 カトリックへの憎悪を煽る一部の偏屈なプロテスタントの聖職者や政 宗教の違いが統一の支障となることはありえない。 ユニオニストは意図的に無視している。 かれらはアイルランド の住民 の半数近 プロ

強制された一 のような強硬 口にナショナリストといっても、 つの統治システムであった。 派 いとでは、 現状の認識や統一方法に関して違いがあるが、「北アイルランドとは外部 S D L P 外部の力とはイギリスであり、 (社会民主労働党) に代表される穏健派とシンフェ その問題とは植民地 の問題である」 イン 力に / I R A よって

コ

地主義がそれを必要とするがゆえに重要となるのである。」(ibid: 11)。 クを抑圧してきた植民地的特権の残滓をめぐる紛争」 と考えてい る点では大差ない。「一見したところ宗教をめぐる紛争は、 (MacDonald: Preface, x) に他ならず、 プロテスタント 「宗教とは が カト

植民 ij

'n

#### 2 伝 統的マルクス主義者の見解

ジュア資本家階級が労働者階級の分断と反目を策するために創りだした搾取階級の操作に他ならない。 ことながら、 本主義にあると考える点でナショナリストと同様に外在的要因を強調するが、 エ から切り離すだけでなく敵対させることを持続的に可能としている。」(Hickey: タントの労働者をわずかに優遇することで、「プロテスタントの労働者階級をローマ・カトリッ 64 「緑のマルクス主義」(Green Marxism) イムズ・コ は宗教の違いは、 ナショナリストとは異なった解釈がなされる。 ノリー以来のマルクス主義の場合はどうであろうか。紛争の主要な原因がイギリスの帝国主義と資 プロテスタントとカトリックの労働者の団結を恐れるイギリスおよび北アイルランドのブル とも呼ばれ、 アイルランド・ナショナリズムとともに発展してきたジ もとより宗教とは虚偽意識にほかならず、 宗教の役割という点では、 クの労働者階級 宗教ある プ 当然の 口 ーテス

るはず」 も産業的 いうことであった。 ノリーにとって問題は、 なのに、 にも、 階級的な亀裂がもっとも顕著な場面であるはずであり、 「工業世界のなかで、 しかし、「このようなアルスターの状況は不自然であり長続きするものではなく、 もっともおとなしい奴隷の住んでいる地域である」(コノリー:五二) 階級的反逆がもっとも日常的 な地域であ ったん ح

「社会主義の理論からすれば、工業的に最も発展した東北アル

49-50)

スター

は

政治的

に

全アイルランドに自治がもたらされれば、 カトリックを仲間とみるようになり、 唯一、 プロテスタントとカトリックの古い関係は溶解し、 宗教的な偏屈者の死にかけている余燼だけがユニオニズムを支持 プロテスタント

ているにすぎなくなり、 ほどなく金銭への欲求が暴動にうつつをぬかすことを克服するであろう」 同 五三

と説明されるのである。

177)° を強調するかの違いにすぎないのかもしれない。 ギリスとアイルランドの労働運動の背景は基本的に異なっており、「アイルランドに社会主義を樹立することは なると危惧していたアイルランドの南北分断を知らなかったが、コノリー流の伝統的なマルクス主義には、 けで説明できるかどうか、という点になると、 してアイルランド統一に反対してきた原因を、 と同様なのである。 イギリスからの完全な分離なくしては不可能である」(Whyte: 175) と考える点では、ここでもナショナリスト ルランド問題の本質は経済的、 九一六年のイースター蜂起を指導して処刑されたコノリーは、 誤解を恐れずに言えば、その違いは、説明要因としての植民地主義と資本主義、 物質的な関係をめぐる資本家と労働者の階級問題であるという認識と同時に、 イギリスの産業資本と結託した支配階級の その後のマルクス主義者の見解は分かれるようである なお、北アイルランドのプロテスタント労働者が歴史的 四年後に、 かれが労働運動 「操作」ということだ に壊滅的 このどちら な打撃に アイ

# ユニオニストの見解

3

つまり、 ンド紛争の原因は、この事実をナショナリストや南の共和国政府が認めようとしないことにある(ibid: 146)。 イルランドには宗教、 以上のようなナショナリストやマルクス主義の見解に対してユニオニストは以下のように反論する。 ショ ナリストの「一つのネーション」を否定し、 文化、 経済的利害、アイデンティティなどの点で異なる二種類の人々がおり、 ユニオニストの場合は「二つのネーション」なので 北アイルラ

ある。

部

のユニオニストからすると、

それも今では事実ではない。 数を占めているのである。 黒人を支配してきたアルジ はさんで一つの王国を形成していた時代もあった。 の 方の中でアルスター ンドの貧しい人口はカトリッ 歴史はアメリ とより自分たちはカトリックではなく、 に由来し、 カに渡ったピューリタンより古いば 自分たちの経済的、 は もともと植民地というよりイギリス的な性格の濃い地方として発展してきた。 ェリアやローデシアとは異なり、 カトリックは抑圧され、 クよりプロテスタントの方に多い 一連のアファー 政治的な利害はイギリスと不可分に結びついている。 自分たちの文化やエスニックなオリジンはイングランドやス マティヴ・アクションによってカトリッ 悲惨な状態に陥っている、 しかも、 かり か ごく少数の植民入植者やその子孫が多数の先住! 北アイルランドではプロテスタント その昔、 のである。 アルスターとスコットランドは といっ た宣伝が流布してい クは優遇され、 アイルランド の 人口 狭 北アイルラ 0 るが、 分 コッ 方 海 0) が多 たち 民 峡 四

も南 運動」 法」によって決着済みの問題であり、 対する弾圧や差別に原因があるのでもない。 あるし、 目に見えている。 アイルランド島全体を一つのテリトリーと考え、 北統 するに、 を与えてきたアイルランド共和国の憲法の下で、プロテスタントの政治的、 (irredentism) 離婚、 一が実現すると自分たちはマイ 北アイルランド紛争はイギリスの帝国主義や植民地主義に起因するのでもなけれ 中絶、 このことは、 にある。 避妊などに対するカトリック教会の強圧的 しかし、 かつて南に残されたプロテスタントの人口 北アイルランド紛争の 南の共和国が領有を主張すること自体不当なことである。そして、 北アイルランドの連合王国への帰属は一九二○年の ノリティとなり、 紛争の原因は、 その統一を当たり前と考えているナショナリストの 原因 カトリッ アイルランド憲法の第二条、 <u>の</u> な反応をみても明らかである。 端は、 ク教会に特別 が急激に減少したことからも明 の地位 宗教的自由が侵害されることは に屈して譲歩を重ね、 第三条に記され 「アイルランド統治 玉 教ではない ば 「失地 かりに らかで にせよ 回 復

力

۲ IJ

ッ

クに

P

I

R

Α

Ō

テ D との闘いでもある。

とは、 金曜日 イル 分たちをアイリッシュとみなすようになった。その意味で、ユニオニストの目からすると、北アイルランド紛争 剣に模索するようになり、そのアイルランドに対する失政の結果でもある北アイルランド問題に愛想をつかし、 の維持を標榜する政治的言説であるが、イギリス政府は今では連合王国イギリスの「連合」の解体なり再編を真 政府の態度にある。「サニングデールの合意」(一九七三年)、「アングロ・アイリッシュ協定」(一九八五年)、 テスタント イギリスの世論も自分たちを厄介者とみなすようになっている。自分たちがイギリス王室への忠誠を誓い、 ランド共和国と結託して、 ナショナリストやリパブリカンとの闘いであると同時に、自分たちのアイデンティティをかけたイギリス 「の合意」(一九九八年)、これらはすべて我々に対する裏切りである。 のブリティッシュであると必死に訴えても、イギリスの世論は冷淡かつ無関心で、最近では平然と自 自分たちの頭越しに北アイルランドを南の共和国に売り飛ばしか ユニオニズムとはイギリスとの ねない イギリス

背景に、 ない」(Fulton 1988: 6) とされるが、実際の政治家や活動家となると、必ずしも、そうとは考えておらず、 ストの場合はアイルランド政府に後押しされたナショナリストの「失地回復運動」ということになろう。 ナショナリスト にユニオニストの中には、プロテスタントの国家イギリスとカトリックの国家アイルランドという歴史的文脈を のレベルでは、 マルクス主義者の場合は植民地主義や資本主義という名前のイギリスの「存在」(presence)であり、 以上のような外在的説明において、北アイルランドに紛争をもたらしている最大の原因は、 紛争の原因を、 政治家、 外在的説明の立場を追求するかぎり、「宗教的な要因に真の重みを与えているような研究例は少 の場合には、 外交官としても活躍したコナー・クルーズ・オブライエンやギャレット・ たとえばカトリック教会という外在的要因に求める傾向は顕著に認められるのである。 さすが に紛争を宗教と結びつける傾向 は少な 61 が、 それでも、 7 イルランドの著名 ナショナリ フィッツジェラ ユニオニ 研究者 Ź とく B

め 教と紛争の関係をどのように考えているかを探るために、 で紹介することになるが、以下では、 立場に立って宗教と紛争との因果関係を分析している例はあまり見当たらないのである。 ことはできないが(Cairn, 1980; Gallagher, 1987; Trew, 1992)、社会学者の研究に関するかぎり、 Interpretation)と名づけている社会心理学者の一連の研究は内在的説明の具体的成果であり、 ような研究は意外と少ないように見受けられる。もちろん、ホワイトが「内在的紛争解釈」(Internal-Conflict しても、ここでは紛争を宗教に結びつけて説明しようとする傾向を予想するのであるが、 とする研究は、 ル ド元首相のように、 北アイルランド紛争の背景として、 外在的説明に対する内在的説明の立場、すなわち、 宗教の問題をどのように考えているのか。 アイルランド共和国 ユニオニストあるいはプロテスタントの住民の場合に限定し、 カトリック教会のヒエラルヒー のカトリック的性格の強さがユニオニストに警戒されていることを認 広く宗教紛争の意味と類型を論じ、 前述のように、 紛争の原因を北アイルランド社会の内部に求めよう がもつ過度の権力を懸念する意見もある。 社会構造の宗教的分離という事実から その数少な 管見するところ、 問題 それを無視する 内在的説明 の輪郭をさら かれらが宗 ζ, 例 その は 後

# 三 宗教紛争の意味と類型

に整理することにしよう。

ンドンデリーの包囲と解放、 そもそもイングランドのアイルランド領有を認めたのは のスコットランド系入植者のアルスター定住、 北アイルランド紛争に宗教が関与しているのではない ボイン川の戦 į, オレンジ会の結成、 カトリックの反乱、 П 1 か、 という容疑を強く抱かせる史実にはこと欠か マ教皇ハドリアヌス四世であったし、 クロ 審査律や異宗派刑罰法にみるカトリック弾圧、 ムウェル軍によるカトリッ クの虐殺 カルヴァン派

の署名など、 宗教の違いを背景とする対立や紛争の史実は枚挙に暇がない。

異宗派婚を規制する教皇ピウス十世のネ・テメレ

(Ne Temere)

の発令、

ユニオニス

<u>٦</u>

. の

「厳粛なる同

盟

と契

リッ 帰属 ある。 の紛争の聖なること、 求めようとする れ 「宗教的紛争」(religious conflict) という容疑を強くさせるのである。 サや偶像崇拝を嫌悪している。 どをめぐる紛争へと変質しつつある、 宗教紛争であった、 トしている。 くに最近では、オレンジ会のトゥウェルフスのパレードをめぐり、 でも牧師や神父の武装集団への関与が取り沙汰され、 はどのような種類の宗教紛争と類別できるのだろうか、この点に関して若干の検討を加えておきたい ①ある宗教集団のメンバーが自分たちのテリトリーを越えて、 クもプロテスタントも、 の種の概念的 のような意味からすると、 (教会への参加) を示しており、この事実もまた、 ただ、今日の北アイルランド紛争は、こうした宗教的性格を失い、 今でもカトリックはカルヴァン派の排他的な選民意識を非難し、 「布教型」(missionary type)、 議 といった主張には、外在的説明にせよ内在的説明にせよ、 論は少なくないはずであるが、 あるいは紛争をシンボリックに重要と考えているような「聖戦」(holy war)、 キリスト教諸国にほとんど類例のない――アイルランド共和国に次ぐ―― 少なくとも過去においてはアイルランドあるい そして、社会の近代化や世俗化にもかかわらず、北アイルランドの住 あるいは そこで、 などと言えば、 「宗教をめぐる紛争」 (conflict for religion) やや論点先取となるが、かりに北アイルランド紛争を宗教紛争 ②領土や所有物をめぐって紛争の当事者の少なくとも一 リチャード・ジェンキンスは、 新聞紙上にはセクタリアンという言葉が頻繁に使 おそらく、 宗教が紛争に何らかの形で関与しているのでは 多くの懐疑的意見が続出するはずである。 ときには力づくで他集団のメンバーの 毎夏、 領土、 双方の住民の対立と暴力が プロテスタントは それほど多くの異論はなさそうで は北アイルランドをめぐる紛争 主権、 宗教紛争の起こってい 階級、 ――と仮定した場合、 差別、 カト ③ 複 数 民 ij エ 経済格差な 方が、 ス は ッ わ 高 カ 改宗を ク 61 Ó カト か、 V 1 ح

ただ、

今日では、

どちらの教会も改宗を掲げて活動している例は少ないはずである。

<u>4</u> の

「宗教的競合」

の例としてジェンキンスは、

一六一一七世紀

る闘争を意味する 「宗教的迫害」 ら共存してい が同じ領土的 る「宗教的競合」(religious competition)、 (religious persecution) 「宗教的政争」 (religious politics)、 あるい は社会的空間を占有しており、 **④**複数 (通常は二つ) 以上の五つに整理している (Jenkins: ⑤特定宗教の制度や集団の内部で権力や影響 支配集団 の宗教集団が同じ空間 「が従属集団の宗教的慣行に刑罰を課 の中で支配や優位 を求 して 力をめぐ な ιJ る

害と同列に論じることは無理であろう。 認めるにしても、 法のような③の 0) n 自由な推断も許されよう。 の改宗を目的に伝道を開始し、 とプロテスタントという二つの宗派が闘争を繰り広げていると理解すれば、 方が多いからである。 うまでもなく、この五つの類型は現実との距離を比較秤量する理念型として提唱されているから、 しかし、このような解釈はごく少数であろう。 「宗教的迫害」があったし、 これらを③の典型とされる中世ヨー つぎに、 順不同となるが、 カトリック教会との間に①の 紛争の歴史的背景として一八世紀にはカトリックに対する審査律や異宗派刑 同様に、一 さらに今日のカトリックに対する差別や社会的不利 まず、 九世紀の前半、 北アイルランドの現状を同じキリスト教 ・ロッパ 北アイルランドでは、 や旧ソヴィエト連邦下でのマイノリティに対する迫 「布教型」 福音主義の情熱に駆られ の状況 ⑤ の 両者は異なる宗教と理 が現れていたことは 「宗教内政争」 た牧師 の内部でカ とい 益 一解され 間 が という事 違 . う側 力 ١ ١ ある程 į, な IJ 面 IJ ること ッ ッ が

が、 が ンダのプロテスタントとカトリックの紛争を挙げ、「通常は一方の集団が目的を達成する場合が多く、 長続きすることは少なく、 ブ 'n 口 ②と④には注目する必要がある。 テスタントの中には、 クの迫害を意図してはいないにせよ、 宗教的競合の状況は宗教的迫害へと変化することが多い」 北アイルランドの現状を、 紛争を、 カトリッ このような「宗教的競合」の状況と解釈し、 ク教会に対抗する②の (ibid: 聖戦」  $\omega$ であるとシンボ と論じている この状況 さらに、

力

1

ij

IJ

、ックに解釈している人々がいることは間違いないからである。

ばしば、

ないはずである。ただ、ここで言いたいことは、一部のプロテスタントの指導者に見られる④や②の解釈は、 も行為の意味や結果を良く知っており、「かなりの住民が、そのように考えていれば、そうである」といった言 い方もできるわけであるが、この意味でも、おそらく北アイルランドのかなりの住民は、そのようには考えてい もちろん、ここで北アイルランド紛争が④や②の宗教紛争であると断定しようとしているのではない。 このような解釈に同調する研究者は少ないはずである。また、 行為者 (住民) の方が観察者 (研究者) おそら

点である 0) れている」(Whyte: 101-102) ような状況を北アイルランドの場合に想定することはできるのだろうか、 ところで、宗教紛争の意味に関連して問題となるのは、 別言すれば、 宗教の違いが社会の分離を生むだけでなく、「宗教それ自体の違いが紛争の一部に組み込ま 紛争がどこまで神学的、教義的な相違を反映してい という る

という点なのであり、このことの意味は後段の議論の中で具体的に触れることにしよう。

端倪すべからざる大きな社会的動員力を発揮する形でプロテスタントのある部分に深く浸透している、

も教義的 基づいている」と述べ、 が第一義的には宗教的な性格をもつものではなく、むしろ、 教会の場合である。 般住民はもとより聖職者の見解を代表させることはできないし、そしてさらに、このことを直接に論証するこ 多くの見解が予想されるが、この点を最も強く否定しているのは、ある意味では皮肉なことに、 アイルランド教会(アングリカン)、長老派教会、 (doctrinal) 紛争が熾烈化するようになった一九七三年、北アイルランドの四つの主要教会 なものではない」 教会が紛争に関係しているとの嫌疑を払拭する一方で、さらに「紛争がいかなる意味で (McAllister, 1982: 331) と強調していた。 メソディスト教会――は、 根深い歴史的起源を有する政治的、 もちろん、 共同書簡を公表し、 この書簡 社会的 キリスト教の だけで、 な問題 カトリッ 「紛争

活 プロテスタントの武装集団の場合でも、 ある場合が多いのである。 O) とはできないのであるが、 動家の多くは、 ないという指摘もあるが を神学的に裏付けることなどできそうにないはずである。 教義的動機を捜そうとしても無理であろう。 教会へ通うこともなく、 テロ (Rose: 249) の応酬や暴力を繰り返す双方の武装集団の行動や意識の背後に、 そこに一部の過激な牧師の関与や影響を指摘する向きはあるが、 カトリック教会は一貫してIRAを非難しつづけてきたから、 ときには麻薬やアルコールに溺れた、 IRAの活動家はカトリッ 他方、 都市下層の労働者階級に支持基盤 キリスト教の信仰 クの思想に共感を失って 宗教: に疎 的 動 実際 をも I 機だけ 人々で Ř A

神学的、 (4) (7) 宗派婚、 く度外視して理解できるかどうかという点になると、 ド紛争を、 キリストの名において憎しみあっているという事実にある」 ジェンキンスは、北アイルランド紛争を宗教紛争と規定することには懐疑的であるが、 ただ、「ベルファストの特殊な悲劇は、 「宗教的競合」 教会と国家の関係など、 教義的な相違に由来する紛争の側面を、 神と人間 や ② の .の関係や人間の救済などに関するカトリックとプロテスタントの神学や教義の違い 「聖戦」 宗教が「強い意味」で影響している側面と区別している に関連して述べたことと重なるが、 その市 民が 宗教が「弱い意味」で影響している側面と考え、学校教育、 お互いに憎しみあっているとい やはり即断することはできないように思われ (Heskin: 23)と主張されるならば、 北アイルランド紛争を宗教紛争と考える う事実では それでも、 (Jenkins: 5-6)。 ただ、 なく、 北アイル このような をまった か n ラン 5

る人々がいることは間違い だけでなく、 に由来しないと信じ、 それを神学的、 「紛争を宗教という見地からだけ考えるのは誤りであろう」(Lijphart: 87) さらにエキュメニカル ないように思 教義的に「強い意味」で主張しているプロテスタントの指導者と、 われ . る。 な運動にも敵意を隠さない。 か れらは、 ローマ教皇を反キリストと呼び、 北アイルランド紛争を論じた論文 カトリッ かれらに追従す と断りなが ク教会を

で A

・レイプハー

j

は

1

イアン・マカリスターの分析

らも、 その一方で、 「紛争に教義上 の 相 違 がまったく関与していない と主張 すれば、 それも言い過ぎである」

と指摘している。

# 四 宗教的・政治的エリート層の役割

治的見解の間には負または弱い相関しか示されないはずである」(McAllister, 1982: 331) との仮説にたって、 宗教的信仰は政治的見解の強さと正の相関を示すはずであり、反対に、宗教が重要でなければ、 対的な政治的態度と定義し、「もし宗教が紛争に重要な役割を演じているとすれば、アプリオリな理由におい ド社会移動調査』(一九七三年実施、 (一九七八年実施) 発表されたイアン・マカリスターの一連の論文は、 Ł 述のように、 ――ともにサンプル調査-内在的説明の立場にたった社会学者の分析は少ないのであるが、 報告書は未発表)およびモクソンーブラウンの『北アイルランド態度 ――の原資料を再利用し、まず、紛争を一方の住民の他方に対する敵 その数少ない例である。ジョン・ジャクソンの 九八〇年代初 宗教的信仰と政 質に相! 『アイルラン 調 次いで

「宗教へのコミットメント」 (religious commitment) のコミットメント」 へのコミットメント」と「社会経済的地位」との間のリンクをさぐり、 ント」、「政治的態度」、「社会経済的地位」 具体的な手順としては、 および サンプルとなったカトリックとプロテスタントの男女について「宗教への 「社会経済的地 を測る尺度を構成した上で、 位 の影響を測定するという手順で分析がなされている。 「宗教帰属」 多変量解析の手法を用い (religious affiliation) ではない さらに「政治的態度」に対する「宗教 て まず ちなみに、 コミット X

教と政治

との関連を明らかにしようとしている。

求めようとするものである

 $(1982: 343)^{\circ}$ 

リッ V F 然的 市化、 イギリスへのカトリックの忠誠心の有無、 次元の変数 に、その分析結果の要点をいくつか列挙すればつぎのとおりである。 ては、 なもの クの回答者に関しては、 (アルスター義勇軍) に対する意見などが採用され、 居住地などの変数である。 ①教会参加などの の (回答) 信仰」 が採用され、「政治的態度」 (belief in supernatural)' 「儀礼」(ritual)、 住宅や仕事における差別の有無、 個々のファインディングスを紹介する余裕がないので、 南北境界付近での治安に対する信頼度、 ②悪魔、 ③自分に宗教がもつ意義に関する「敬虔さ」(devotion) には、 プロテスタントの回答者に関してはIRAに対する意見、 地獄、 「社会経済的地位」 聖書の奇跡などを信じるかどうかに関する オレンジ会やプロテスタントの武装集団であるU は職業、 などの変数が採用され 失業経験、 一九八二年論文を中 教育、 の三つの 年 超自 カト

- で、カトリックの場合にはほとんど相関していなかった (ibid: 342)。「宗教へのコミットメント」 ると予想していたが、 タリアンな紛争と関係するものではない して他方の住民へ強いネガティヴな「政治的態度」を抱いていれば、 (主) 一方の住民が強い 「宗教へのコミットメント」はプロテスタントの 「宗教へのコミットメント」を抱き、  $(1983c: 18)^{\circ}$ その住民が同時に、 宗教と紛争との間には一定の 「政治的態度」 個々 にごく弱く相関するだけ の政治的 イ 関 は現在のセク ッ 係 シ が 存 に関
- に原因 のは何なのか。 (ii) もし紛争が 「があると考えるものであり、 二つの候補がある。 「宗教へのコミットメント」によって説明されないとしたら、この紛争の中核を成してい 第二は、 第一は、 紛争は社会経済的性格を有し、 紛争を双方の住民のナショナル・アイデンティティをめぐる衝突に 北アイルランド社会内部 の階級関係

・るも

よって紛争にも変化が起こることを意味するが、ここでの回帰方程式のモデルに即して言えば、 iii 第 一の経済的要因に関しては言えば、 社会経済的な条件の変化 教育程度や失業状態の改善など-かりに大規模な

する紛争と考えるのが妥当であり、

宗教は二つのコミュニティに便宜的なアイデンティティを提供しているにす

と考えることには無理がある (ibid: 343-44)。 社会経済的な変化が生じても紛争にはごくわずかな変化 iv 究極的 には、 紛争をナショナル・アイデンティティあるい しか起こらない。 はテリトリアルなアイデンティテ したがって、 紛争を社会経済的 Ź の衝 一突に関 な紛

ò 現 分析方法の実証的 定的に宗教という要因の因果関係を否定することはなかったのである。その意味でも、マカリスター に注意を喚起していたが、その一方で、「北アイルランドの妥協の余地なき二つのアイデンティティの て限定的な関係しか発見できなかったという点である。それぞれのコミュニティの内部において、 ぎない カリスターと同様に、北アイルランド紛争を双方の住民のナショナル・アイデンティティをめぐる紛争という点 れ方は、 九六八年に、 宗教と政治的態度との関連を、このような文脈で分析したものには、 ほとんど区別することがなかったのである」(Rose: 274) と述べ、宗教と政治の関連を否定的に評 「分析的に最も驚かされた結果の一つは、 (ibid: 344)° ある程度まで宗教の影響を認めている」(Fulton, 1988: 6) と評されているように、マ ひとりのプロテスタントを他のプロテスタントから、 大規模な調査を実施したリチャード・ローズの総合的研究『合意なき統治』 な強みもあってとくに注目されることになったのである。 個人の政治体制に対する考え方と宗教の影響との間には 同様にひとりのカトリックを他の 北アイルランド紛争が熾烈化する直 が カリスター ある。 宗 カトリッ 教 の結論 説 価 1 0 朔 きわ ほど断 影 Ż ク 前 お 7 か め 場 0 0

ことになるが、 って二点ある。 その後 この 一つは、 種 この結論 の実証的研究は報告されていないように思われるので、 悪魔、 に対して反論を試みてい 地獄、 聖書の奇跡などとい るの はジ った 3 ン・ 「超自然的なものの信仰」 フル ŀ ンの場合である。 マカリスターの結論を前 が、 か n たしかに宗教の一  $\mathcal{O}$ 批 判 提 に論 は 大きく言 述 でする

ろは、 を断定するには推論上の飛躍が生じているという点である。「マカリスターが明らかにしたことは、 テスタントとファンダメンタルなプロテスタントの違いを曖昧にしてしまい、 新しい 概念的に妥当であるかどうかは疑問であり、 ぎないのである。」(ibid.) 面 ではあっても、 おなじ人間 意思決定を迫っているような場合のインパクト」とを区別しておらず ある人間の宗教的慣行、 現代の北アイルランドのキリスト教徒が抱 !の相反する紛争 宗教的自己規定、 の説明 の強さとの間 とくに、 悪魔 「宗教的信仰 に 地獄 は直接の関連 いているキリスト教への信仰 死後の世界 の社会心理学的 は存在しない 聖書の奇跡の信仰など、 (ibid: 宗教と現実の紛争 インパ かもし その結果、 クト れない、 を測定する項 Ł **(政** 事態 という点に 結局 穏健 これら 治 0 なプ のとこ O) 関 係

は は 政 関 析では、 宗教と政 の見解が正しくても、 「宗教的信念が北アイルランドのプロテスタント住民の大衆的世 いうことへの配慮が欠落してい う問題もあったはずだから、 治家が紛争に果たしている役割は無視できないのである。 係 ただ、以下で問題としておきたい 「宗教へのコミットメント」 般 宿っている場合があり、 聖職者や政治家などのエリ の住民とは異なるエリート 治との 間には強烈な関連がある」 北アイルランドのエリート層の中には、 この点の不備をマカリスターに帰するのは筋違い る、 少なくとも と「政治的態度」 ĺ 層 という点なのである。 のは、 (指導者層) 層の見解を十分に検証することは難しい。 もう\_ (MacIver: 371) 部 いのファ つの批判点、 との間にほとんど関係がないとされても、 が北アイルランドの政治過程に果たしている役割なり影響と ンダメンタル 当然のことながら、 と指摘され、 「北アイルランドには政治的にアクテ かれらの宗教的信仰と政治的見解 つまり、 「論とはほとんど関係 なプ かりに北アイルランド ロテスタ 政治と宗教 ランダム・サンプリングによる分 シ かもしれない。 1 再利用できる原資料の制約と 0 が 0 関係 ない Í 1) とす を媒介する聖職 マ 1 Ò カリスタ 1 るマ の間 層 しかしながら、 1 般 0) ヴな聖 住 に リス ĺ は 民 の結論 強 0) 者や 蕳 では

(Jenl

とくにプロテスタント

とい

う長

い伝統が

あり、

口

イヤリストの政治家の多くが聖職者でもあった。」

# 2 プロテスタントのエリート層

や許しの神というよりも厳格な審判者ととらえているのではないか、という予想が成り立つ。 は北アイルランドにも当てはまり、カトリックに対して強硬なプロテスタントの政治家は、 撃できるところは北アイルランドを措いてない」(Wallis and et al.: 293) とされるならば、 国防、 と考えている政治家は、 ることが指摘されてきた(MacIver: 362)。「現代世界の中で保守的なプロテスタンティズムの政治が顕著に目 アメリカの下院議員に対する調査などにおいて、 市民の自由などの問題において保守的な見解の持ち主であり、 愛の神、 母なる神というイメージで考える政治家とは、 神との個人的関係や宗教へのコミットメントの強 神のイメージを、父なる神・ 道徳や社会正義の面 神のイメージを癒し おそらく、このこと で異 買は、

た なる理解をもち、 見解を宗教にリンクさせる一方で、神のイメージや宗教の意味に関して他のユニオニストの議員とはまったく異 「自由プレスビテリアン教会」の信者である――は、政治家という職業を宗教的な職業とみなし、 九八六年の調査によると、そのうちの一一名を数えるDUP(民主ユニオニスト党) 事実、北アイルランド自治議会のプロテスタントの議員三六名に対して、キリスト教の正統性、 神のイメージ、カトリック教会、南アフリカ問題などについて面接調査したマーサ・A・マッキーヴ 政治的目的 か n らの 理 一解では、 はアイルランドを神の不在の場所とするローマ教会の陰謀を粉砕し、 神のイメージを慈悲深い神というよりも厳格な審判をおこなう神というイメージでとらえてい 神は人間 の歴史に直接介入し、 神の意志を成就する選ばれた人間だけを祝福する。 北アイルランドを神聖化し、 の議員 自分の政治 エ その キュ メニズ 的 は  $\sigma$ 

(ibid.) と言うのである。

ロテスタントの国家として維持することにある(ibid: 371-73)。

うまでもなく、ここでの問題は、 かれらを動員するだけの影響力をもっているのか、という点であろう。 このような政治家がプロテスタント住民のどのような部分から支持され

らがリベラルとみなす研究が陥っている誤謬をいくつか列挙しているが、その一つとして、たとえば、「一 統治されたいという欲求に動機づけられた社会的・心理的な紛争」 といった見解について、 民は紛争よりも妥協や和解を求めているが一部の過激なエリート層 れてきた集団のアイデンティティに起因し、自分たちの安全と自由に関して、 リーとオリアリーは、 それは間違っていると言う (ibid: 840-41)。 北アイルランド紛争をエスノナショナルな紛争、 (McGarry & O'Leary: 848) (指導者) の行動が紛争を膠着させている」 おなじナショナルな集団によって すなわち、 「歴史の中で育 と定義 般住

断の程 の分断に責任があるというよりも、 容易に動かしがたく、 力によってエスノナショナルな分断が固定してしまうと、 うのでもない。ただ、このようなエリート層の主張の背後には一定の集団的基盤があり、 もちろん、一般住民の多くが紛争を望んでいると言うのでも、 度を過小 ,評価 Ų 「長い紛争の歴史の結果、深く分断されてしまったテリトリーにおいてエリ 穏健な立場を標榜する指導者は、 その分断を反映している場合が多い」(ibid: 849) のであり、「このような分 双方の集団的安全が保障されないかぎり、 しばしば、 部の聖職者や政治家の責任を放免しようと言 失職したり、 より不本意な状態に陥 長期にわたる対立や暴 ĺ ト その分断は -層は、 る そ

か 非難するが、 わらず、 分離教育や異宗派婚の問題にしても、 現実には双方の住民の学校選択にほとんど影響していないのである。 これまで統合教育に対するイニシャティヴは、 リベラルな見解は、 世論調査ではつねに九〇%を越える高い支持にも それをカトリッ 異宗派婚の問題にしても、 ク教会の聖職 者 の責任として それ

いことに原因がある、

と解すべきなのである。

つまり 由とともに、 は カトリック教会の政策というよりも、 「おまえはどちらの人間なのか」といった形で突きつけられるエスノナショナルな壁を越えることが 社会の分断という厳然たる事実の中で、エスニックな境界を維持しようとするコミュニティ それぞれのコミュニティが人口の減少を危惧するデモグラフィックな理 ல் )圧力、

ではコミュニティの垣根を越えて高い支持を得てきたが、それを標榜したユニオニストの政治家は選挙では Pやシンフェインは選挙となると世論調査を上回る得票を獲得している。 している。 榜するアライアンス党を支持する意見は高いが、選挙結果はその半分にすぎない。 は当てにできないと言い、つぎのような例を挙げている。 ルランドのような分離社会の場合、 なプロテスタントの指導者は、 相やフォークナー首相がそうであったように、 を試みるような穏健かつリベラルな政党は、 のことは政治の場面でさらに明白となり、 ④世論調査では公言しない 結局、 が、 般住民は自分の本心を簡単に明かさない 有権者から見捨てられたのである。 きわめて多くのプロテスタントがイアン・ペイズリーに投票してい 強硬派の政党に太刀打ちできないことが多く、 このような社会の分断という現実を忘れ、 カトリックとの宥和政策を掲げて、政治的妥協に走ったリベラル ①世論調査の政党支持において穏健なリベラル派を標 ③権力分有という考え方は、 マクギャリーとオリアリー から、 ②双方の強硬 北アイルランド 双方の かつてのオニー 派 住 民間 0 政党、 'n は 世 111 0 北アイ 論 橋 ル首 D 渡

背景とするエス の変化を察知していても自分の見解を容易に変えないし、 を膠着させてい マクギャリー ノナ る」といったリベラルな主張を斥ける理由は、 とオリアリーが シ 3 ナルな対立が住民の分離を固定化してい 般の住民は和解や妥協を求めているが 変えることができないのである。 以上のような意味においてである。 る社会では、 部 指導者やエリ 0 Ĺ ンリー ト層 Ō か 1 ŀ 頑 れらの 固 層 宗教 な行 は 背後 全体 の違 動 のコミ が ?紛争 社 61

である。

ンダメンタル ユ ニティは、 社会の分断を望み、 な宗教的・政治的指導者が、 それを必要としているのであり、このことは転じて、 長期にわたり北アイルランド政治の一翼に君臨しつづけてい ペイズリー のようなファ

端を説明することになる。

聖書を読み、 る。 n 神と悪魔、 があると考えている人々が多く住んでいる」(Bruce: 22) のであり、 同棲を嫌悪し、 のコミュニティで、 「北アイルランドは、 敵は 時代錯誤のデマゴーグと揶揄されながらも、 ローマ教会と妥協するような人々である。プロテスタントの政治家も聖職者も、 キリストと反キリスト、 イエスの再臨、 そして日曜には新聞さえ読まない、 聖職者はその福音を説くさいに政治を利用し、 おそらく西欧世界のどこよりも、 悪魔の存在、 救われる者と呪われる者、 聖書の奇跡を信じて疑わず、 ペイズリーのメッセージは一貫して反カトリッ こうした一部のプロテスタントの信頼を裏切ることはない すべての社会的、 といった対立として考える。 政治家は聖書の記述に世俗の問題を投影させ かれらは、 霊的な回心を経験し、 政治的な悪の背後 社会や歴史の出来事を、 分断された社会の一方 政治であれ宗教であ にはロ 同性愛、 クであり、 1 マ 婚前交涉、 0) 善と悪 魔 毎日

### Ŧi. 二つのプロテスタント・ コミュ

が、 見解がよく引用される。 7 イギリス王室への忠誠を背景に、「連合」の経済的利益を優先しつつ、自分たちが多元的な立憲君主制 (Ulster British) ルスター・ ユニオニズムの歴史的、 もう一つは 彼女によれば、 「アルスター・ そこには大きく二つの系譜があり、 文化的、 ロイヤリスト」(Ulster Loyalist) と名付けられる。 宗教的な背景については、 政治学者のジェニファ 一つは ーアルスター ブリテ 1 前者の伝統 ۲ ッド

0)

より

顕著な傾向である

(Todd: 3-11)°

ブリティッ わない。 ギリスとつながっていることを強調し、 が広く都市部 ている最も重要なコミュニティは、 のに対し、 これに対して後者の伝統は、 シュ・アイデンティティは第二次的かつ条件つきのものにすぎず、 の中間層、 後者は都市下層や農村部の住民に広がりをもち、 自営層の住民に継承され、 アルスター地方のプロテスタントの歴史的コミュニティに他ならない。 イギリス王室やユニオンフラッグに対する尊敬は欠かさないが、 自分たちのナショナル・アイデンティティはブリティッシュであると疑 宗派的にはイングランド系の 宗派的にはスコットランド系の長老派の人々に かれらのアイデンティティを支え 「アイルランド教会」 の信者に か れらの 前者

VFやUDAなどの武装過激派集団の意識や行動につながるものこそ、 の後者のアル 論述上、 うとして内部の抗争や亀裂をオレンジ・パレードのような儀礼によって克服しようとする リックという悪には弾圧や暴力をもって対抗することを臆せず、一つの自己閉鎖的なシステムの境界を維持しよ た言葉で対比される、 ユニオニストに対するロイヤリスト、 かならない。 プロテスタントの一部とかある部分という言い方をしてきたが、 スター・ か れらはカトリックとの妥協を嫌い、 この二つの伝統の中で、イアン・ペイズリーのDUPの支持者層、 ロイヤリストを指していたことは言うまでもない。 穏健派に対する強硬派、 和平プロセスのような現状の変更を脅威とみなし、 リベラルに対するファンダメンタル 後者のアルスター・ロイヤリストの伝統 それが、 やや極端な形であったが、こ オレンジ会の中枢、 (ibid: 9)° などとい カト U つ

生み出していることは ニティ ンブレラ組織としてのオレンジ会は、このような宗派的、 口にユニオニストといっても、このような二つの伝統だけでなく、 は 政治的見解はもとより階級的にも宗派的に分裂しており、このことがユニオニストに不安定な意識を 「包囲の心理」 (siege mentality) という言葉とともに、よく指摘される点である。 階級的分裂を縫合する機能を果たしてきたが、 その背後にあるプロテスタント 'n コミュ その つの

会員数も減少傾向にあることは否めない。 のアイデンティティを改めて問い直すことを余儀なくされる。 ックに周囲を包囲され、 追い つめられている。こうした不安定な現状の中で、 かろうじて人口数ではまだ多数派であるが、 最後にこの点について触れておこう。 か れらは動揺し、そして自分 ますます数を増す たち

比べ、 張する。 連携しながらも、 宗教を無理に結びつける必要はないのである。 つまり、 分たちをどのように非難しようとも、 か テスタントもその中に包容しようとするナショナリストの場合、 リティとエスニシティとの関係は両者において異なっている、 シズムは分離可能 れらのアイリッ 述のように、 はるかに一枚岩的なローマ・カトリッ ナショナリティとエスニシティは重なり合うだけでなく、 ただ、ここで指摘しておくべきことは、それぞれの「ネーション」の考え方と、それを支えるナショナ ナショナリストは「一つのネーション」を主張し、ユニオニストは「二つのネーショ シュ・アイデンティティを支えている。 つの世俗化したイデオロギーをもつ運動に脱皮することができたのである。 (separable)」(Wallis, and et al, 1987: 302) と言われるように、たとえカトリッ かれらは自分たちがアイリッ ク教会と豊かなゲーリック文化というエスニシティと重なり合って、 この意味で、 そして、 アイルランドのナショナリズムは という点である。アイルランド統一を求め、 かれらのナショナリティは、 両者は分離することができ、 より重要なことに、「ナショナリズムとカト シュであることを見失うことはな プロテスタントに 力 Ĩ か ij れらは ク教会が自 ッ のである。 ク教会と 政 プロ を主

自分たちがプロテスタントであり文化や伝統の点でも際立っていると主張しても、それだけでは、 は北アイルランドの独自のナショナリズム(ユニオニズム)を支えるにはそのエスニックな基盤が スニシティとの関係 は重なり合う部分が少ないのである。 ユニオニスト が曖昧であり、 の場合は異なっている。 カトリックを包容しないということ以外では、 とくに、 アイルランド・ナショナリズムに対抗して、 か れらのアイデンティティの対象となる「ネー ナショナリティとエスニシテ アル ※弱い 自分たちのナ 3 は

and et al, 1986: 5)° アイデンティティは、 シ ティを選択する人々が多くなったが、それとて、 ュと考える人々もいる。 ョナリティを補強し、 かれらは、 ブリティッシュ たしかに「トラブル」が勃発した七○年代以降になるとブリティッシ 独自の イギリスが自分たちから距離を置くようになり、 「ネーション」 (イギリス人)とアルスター人とに二分され、なかには自分をアイリッ を正当化するには弱いのである。 かれらの中に同質的な意識が共有されたわけではない 自分たちがブリティッ しかも、 か n ュ • らのナシ アイデンティ シュであ ョナル

ることを歓迎していないことを知っており、このアイデンティティの選択にも確信がもてない

のである。

というアルスター・ ンティズムという宗教を必要とし、 タントという自分たちの信仰の強さだけなのである。その意味で、 ることでアイデンティティの危機を克服しようとする。 イデンティティを確認しようとするのか。 このようなエスニシティとナショナリティの不安定な関係をユニオニストはどのように解決し、 のであるが、 カトリックの大軍に包囲されたロンドンデリーの壁内に籠城した自分たちの祖先は、「けっして降 ロイヤリストの伝統を想い起し、プロテスタンティズムという宗教的要因 部のユニオニストは、 それだけ世俗化することの難しいイデオロギーとなる。 もともとイギリスへの忠誠は第二次的 おそらく、多くのユニオニストは依然として確たる解答を見出 事実、 かれらに唯一 ユニオニズムという政治的 残されてい かつ条件つきの概念であっ 、るのは 主張 改革 へ全面的に回 自分たちの は 派 ブ 0 口 ブ テス 口 テス

れた「約束の地」 自分たちの周囲を包囲するカトリックという異教徒から、 の危機が (No Surrender) 叫ばれるときには、 を防衛する歴史であった。 と叫び、数カ月におよぶ飢餓に耐え、 いつでも、 このような史実が神話として甦るのである。 包囲は今も続いており、 神に選ばれた民であるプロテスタントが神から与えら 信仰の自由を守り抜いた。 包囲網はますます狭まりつつある。 アルスター の 歴史は アルス

この伝統に特有な人間関係の見方を社会学的に翻訳すれば、「プロテスタントの集団

内部

範

Ø)

370

俗化されない」(Wallis and et al, 1987: 302) と言い、このことを、さらにつぎのようにも言う。 は弱まっているのにもかかわらず、  $\sigma$ 上である種の同質性が生まれるのは、 したアイデンティティ以外に、かれらのアイデンティティは不安定なのである。」(ibid.) こにも他に行くところがないということの結果であると主張したい。福音主義的なプロテスタンティズムに立脚 関係に スたちは、 0 か」、 つまりカトリックではないという対比によって宗教的な意味で確認される。 おいてである」(Heskin: 26) ということであり、 「アルスターの一つのアイロニーは、プロテスタントにおいても宗教への表向きのコミットメント プロテスタントのイデオロギー上の立場は、 プロテスタントにネガティヴな準拠集団として機能するカトリック教会と 自分たちのアイデンティティは 究極的には、 R・ウォリスとS・ブル 「自分たち それほど容易に世 「かれらには が 何でな

教会」 か らである テスタンティズムが、 からは異端視されながらも、 ることになる、 と統合の歴史を繰り返しながら、 れらにとって、北アイルランドの紛争は歴史的に一貫して宗教紛争なのである。 六世紀スコットランドの契約派という名の長老主義に起源をさかのぼり、 を率い (Bruce: るペイズリーが、 この伝統については、 22)° 広くプロテスタントのエスニック・アイデンティティの中核を占めるようになってい かれらは、 この伝統に忠実であると自認する、 か やがて一八五九年のリバイバルによって自分たちのアイデンティティを確認 れの政党DUPを通じて多くの支持を失わない 宗教改革の伝統に最も忠実な自分たちの 別の機会にやや詳しく論じたところであるが 信者数二万に満たない「自由プレスビテリアン 存 在が脅かされていると考えてい 国教会体制のアイルランドで分裂 のも、 (松井: 2002a, b)、 福音主義という名のプロ その本流 るか

#### 紀ひにカえ

している」(Heskin: 47)と指摘するように、北アイルランド紛争を宗教的な意味で理解する傾向はプロテスタ ある社会心理学者が をナショナリティの観点から眺めるが、プロテスタントは宗教的な観点から眺めている」(Rose: 216) と指摘し、 それぞれの内部でも違った解答が用意されている。 く、宗教という要因だけで説明することはできないにせよ、紛争の意味は双方の住民で異なっており、 北アイルランド紛争はどこまで宗教的な紛争といえるのか、という当初の問には幾つかの解答がある。 「プロテスタントはカトリックを、第一義的に、人間としてではなくカトリックとして反対 ただ、ある政治社会学者が「カトリックは対立(discord) さらに、

ŋ 的 能であろう。 な結果をともなうことになっても、そこに交渉、 コミットメントを強化する。経済的利害や政治的対立をめぐる紛争ならば、 競合する宗教によってアイデンティティを与えられるエスニック・グループは、 将来、 教義的な解釈をともなった、自分たちのアイデンティティをかけた宗教紛争に他ならない。 こ の しかしながら、 「狭い土地」 宗教やアイデンティティをめぐる紛争は本来的に取引不可能なゼロサムな関係であ の帰属問題が解決しても、プロテスタントの北アイルランド紛争は終ることはない 調整、妥協、 合意といった紛争処理 かりに紛争の当事者に等しく不満足 自分たちの信仰する宗教 のプロセスを描くことも

ントの場合に多く見られ、この小論が明らかにしたように、プロテスタントのある部分にとっては、

紛争は神学

#### 〈引用・参照文献

のである。

Bruce, Steve (1994), The Edge of the Union: The Ulster Loyalist Political Vision, Oxford University Press

- Cairn, Ed (1980), 'The development of ethnic discrimination in children in Northern Ireland', in Harbison, Open Books, pp. 115-127 Jeremy and Joan Harbison (eds), A Society under Stress: Children and Young People in Northern Ireland
- コノリー、ジェイムズ(堀越智・岡安寿子訳)(一九八六)『アイルランド・ナショナリズムと社会主義ージェイムズ・ コノリー著作集―』未来社。
- Darby, John (1976), Conflict in Northern Ireland: The Development of a Polarised Community, Gill and
- Fulton, John (1988), 'Sociology, Religion and "The Troubles" in Northern Ireland: A Critical Approach', The Macmillan
- Economic and Social Review, vol. 20, no. 1, pp. 5-24 - (1991), The Tragedy of Belief: Division, Politics, and Religion in Ireland, Clarendon Press

Gallagher, A. M. (1987), 'Psychological Approaches to the Northern Ireland Conflict', Canadian Journal of

- Irish Studies, vol. 13, no. 1, pp. 21-32.
- (1989), 'Social Identity and the Northern Ireland Conflict', Human Relations, vol. 42, no. 10, pp. 917
- Jenkins, Richard (1986), 'Northern Ireland: in what sense "religions" in conflict?' in Jenkins, Richard, and Anthropological Institute of Great Britain and Ireland, Occasional Paper no. 41, pp. 1-21 Hastings Donnnan & Graham McFarlane (eds), The Sectarian Divide in Northern Ireland Today, Royal
- Jenkins, Robin (1969), 'Religious Conflict in Northern Ireland', in Martin, David (ed), A Sociological Yearbook of Religion in Britain, 2, SCM Press, pp. 103-108
- Heskin, Ken (1980), Northern Ireland: A Psychological Analysis, Columbia University Press
- Hickey, John (1984), Religion and the Northern Ireland Problem, Gill and MacMillan
- Lee, Raymond M. (1994), Mixed and Matched: Interreligious Courtship and Marriage in Northern Ireland

- Lijphart, Arend (1975) The Northern Ireland Problem: Case, Theories, and Solutions, British Journal of Political Science, vol. 5, pp. 83-106
- MacDonald, Michael (1986), Children of Wrath: Political Violence in Northern Ireland, Polity Press
- MacIver, Martha Abele, (1987), 'Ian Paisley and the Reformed Tradition', *Political Studies*, vol. 35, pp. 359-378.
- --- (1989), 'A Clash of Symbols in Northern Ireland: Divisions between Extremist and Moderate
- Protestant Elites', Review of Religious Research, vol. 30, no. 4, pp. 360-374.
- 松井清(一九九九)「聖金曜日の和平合意とユニオニストの選択―北アイルランド紛争の現在(一)」明治学院論叢 六三九号、『社会学・社会福祉学研究』、第一○七号、一九九九年、——七三頁。
- 第六七二号、『社会学・社会福祉学研究』、第一一一号、一二九-一七九頁。 ──(二○○二b)「アルスター長老主義の形成と発展-『契約派』の歴史的系譜を中心に(下)-」明治学院論叢

──(二○○二a)「アルスター長老主義の形成と発展-『契約派』の歴史的系譜を中心に(上)─」明治学院論叢

McAllister, Ian (1982) 'The Devil, miracles, and the afterlife: the political sociology of religion in Northern Ireland', The British Journal of Sociology, vol. 33, no. 3, pp. 330-347.

第六七三号、『社会学・社会福祉学研究』、第一一二号、八五-一五二頁。

- (1983a) 'Class, Region, Denomination, and Protestant Politics in Ulster', Political Studies, vol. 31, pp.
- and Social Review, vol. 14, no. 3, pp. 185-199 (1983b) 'Political Attitudes, Partisanship and Social Structures in Northern Ireland', The Economic
- (1983c) 'Religious Commitment and Social Attitudes in Ireland', Review of Religious Research, vol.
- McAllister, Ian and Richard Rose (1983) 'Can Political Conflict be Resolved by Social Change?: Northern Ireland as a Test Case, Journal of Conflict Resolution, vol. 27, no. 3, pp. 533-557
- McGarry, John and Brendan O'Leary (1995a) Explaining Northern Ireland: Broken Images, Blackwell

- Studies, vol. 18, no. 4, pp. 837-861 (1995b), 'Five Fallacies: Northern Ireland and the Liabilities of Liberalism', Ethnic and Racial
- Morrow, Duncan (1997), 'Suffering for Righteousness' Sake?: Fundamentalist Protestantism and Ulster Politics', in Shirlow, Peter and Mark McGovern (eds), Who are "The People"?: Unionism, Protestantism and Loyalism in Northern Ireland, Pluto Press
- O'Malley, Padraig (1983), The Uncivil War: Ireland Today, Blackstaff
- Poole, A. Michael and Paul Doherty (1996), Ethnic and Residential Segregation in Northern Ireland, Center for the Study of Conflict, University of Ulster.
- Sales, Rosemary (1997), 'Gender and Protestantism in Northern Ireland', in Shirlow, and McGovern (eds), op. Rose, Richard (1971), Governing Without Consensus: An Irish Perspective, Faber and Faber
- Trew, Karen (1983), 'A Sense of National Identity: Fact or Artefact', The Irish Journal of Psychology, vol. 6, Todd, Jennifer (1987), 'Two Traditions in Ulster Political Culture', Irish Political Studies, No. 2, pp. 1-26
- Psychological Society, vol. 5, pp. 342-344. (1992), 'Social psychological research on the conflict', The Psychologist: Bulletin of the British
- Wallis, Roy, Steve Bruce and David Taylor (1986), No Surrender: Paisleyism and the Politics Identity in Northern Ireland, Department of Social Studies, The Queen's University of Belfast (1987), 'Ethnicity and Evangelicalism: Ian Paisley and Protes
- Whyte, John (1990), Interpreting Northern Ireland, Clarendon Press

tant Politics in Ulster', Comparative Study of Society and History, vol. 29, no. 2, 293-313.

〈付記〉 本文がかなり長くなった関係で、引用文献の出所を記すに止め、予定していた注釈は省略せざるを得なくな

想い起し、不備な点の多い拙稿であるが、 ったことを断っておきたい。この機会に、 先生の退任の記念にお捧げできることを深く感謝いたします。筆者が長年にわたり川合隆男先生から賜った数限りない励ましとご教示を